

KONTAKT

T: +43 664 4374691
T: +43 664 88315540
E: der2weg@jukus.at



f www.facebook.com/Der2.Weg



DER 2.WEG / Verein JUKUS
Annenstraße 39
8020 Graz

خدمات المشورة والتوجيه التعليمي والمهني

خدمات مشورة وتوجيه ودعم
للشباب واليا فعين

ar

أنت في سن ما بين 14 و 25
تبحث عن عمل أو تأهيل مهني
لديك أسئلة تتعلق بالمدرسة أو العمل
أو التدريب الداخلي (براكتيكوم) أو
العائلة أو أوقات الفراغ ...

نحن نقدم لك المساعدة

..في البحث عن وظيفة او تأهيل عملي
..في كتابة طلب للتقدم إلى وظيفة و
كتابة سيرة ذاتية
..في المواعيد المهمة

أوقات الاستشارة:

الثلاثاء من الساعة 13 إلى 17
الخميس من الساعة 9 إلى 13
أو يمكنك الاتصال وحجز موعد

CONSULTATION ET ACCOMPAGNEMENT INDIVIDUEL POUR ADOLESCENTS ET JEUNES ADULTES

fr

TU ...

... as entre 14 et 25 ans
... recherches un job ou une formation
... te poses des questions concernant les
thèmes suivant: l'école, le monde du
travail, les stages professionnels,
la famille, les loisirs ...

NOUS ...

TE SOUTENONS!

... dans la recherche d'une formation
professionnelle
... à rédiger une candidature et un CV
... à mener des entretiens importants

HORAIRES DE CONSULTATION

Mardi 13 – 17 h
Jeudi 9 – 13 h

Ou bien tu peux simplement
téléphoner afin de prendre un
rendez-vous!

EĞİTİM VE MESLEK DANIŞMANLIĞI

Gençler için eğitim ve meslek
danışmanlığı

tr

SEN ...

... 14-25 yaşları arasındaysan ...
... kendine uygun okul, iş veya meslek
arıyorsan
... iş, meslek, eğitim, aile, staj, boş zamanı
değerlendirme gibi konular hakkında
soruların varsa, doğru adrestesin

SANA AŞAĞIDAKİ KONULARDA DESTEK VEREBİLİRİZ ...

... İlgi alanlarına uygun bireysel danışmanlık
(eğitim danışmanlığı, mesleki yönlendirme,
meslek edinme, mesleki planlama...)
... özgeçmiş ve iş başvurusu hazırlama
... Önemli randevulara hazırlama veya
seninle beraber o randevulara gitme

DANIŞMANLIK SAATLERİ

Salı: Saat 13 - 17 arası
Perşembe: Saat 9 - 13 arası

Yada bizi arayarak bir
randevu ayarla!

Консультация и сопровождение для подростков

Консультация по вопросам
образования/учебы и
квалификации/работы

ru

ТЫ...

Тебе от 14-и до 25-и лет
Ты ищешь работу или образование
У тебя есть вопросы по темам школа,
работа, практика, семья, свободное
время ...

МЫ...

тебя поддерживаем!

... при поиске работы или
образования
... при сочинении заявления и
автобиографии
... при важных встречах

Время консультации

Вторник 13ч. - 17ч.
Четверг 9ч. - 13ч.

Или просто позвоните и
договоритесь о встрече с нами!



BERATUNG UND BEGLEITUNG FÜR JUGENDLICHE

Ausbildungs- & Berufsberatung



MULTI-LANGUAGE

BERATUNG UND BEGLEITUNG FÜR JUGENDLICHE

Ausbildungs- & Berufsberatung

de

DU ...

... bist zwischen 14 und 25 Jahre alt
... suchst einen Job oder eine Ausbildung
... hast Fragen zum Thema Schule, Arbeit,
Praktikum, Familie, Freizeit ...

WIR ...

UNTERSTÜTZEN DICH!

... bei der Suche nach einem Job oder
einer Ausbildung
... beim Schreiben von Bewerbung und
Lebenslauf
... bei wichtigen Terminen

BERATUNGSZEITEN

Dienstag 13 - 17 Uhr
Donnerstag 9 - 13 Uhr

Oder einfach anrufen und einen
Termin vereinbaren!

COUNSELLING AND GUIDANCE FOR YOUTH

job counselling- &
educational guidance

en

YOU ...

... are between 14 and 25 years old
... are looking for a job, an apprenticeship,
a further education or training
... have questions about school, work,
education, internships, family and
leisure activities ...

WE ...

SUPPORT YOU!

... in looking for a job, an
apprenticeship or any further
education's program
... with your job application and CV
... with important appointments

OPENING HOURS

Tuesday 13 - 17 h
Thursday 9 - 13 h

Or just give us a call!

ی هارم ه و هرواشم ناناوج یارب

fa

اگر بین ۱۴ تا ۲۵ سال هستی

اگر به دنبال شغل یا حرفه‌ای هستی
اگر سؤالی راجع به مدرسه، کار،
کارآموزی، خانواده اوقات فراغت و ...
داری

ما حمایت میکنیم ...

در مدرسه، برای کار یا کارآموزی

برای نوشتن مدارکی مثل:

برای تقاضای کار

برای سابقه شغلی و توضیح کلی مختصر
زندگی

برای هماهنگی وقت قرارهای ضروری و
مهم

زمان های مشاوره:

سه شنبه ها از ساعت ۱۳ تا ۱۷
پنج شنبه ها از ساعت ۹ تا ۱۳
تماس تلفنی و قرار
ملاقات هم ممکن میباشد!

RAWEZH KRDN & PALPSHTI KRDN LA GANJAN

Rahenan wa Rawezhkari Kar

ku

TO ...

... la newani 14 & 25 Sali
... ba dwai Kar yan rahenan krdrn agareit
... prsiar la barai babati Qutabxana, Kar,
Rahenan, Xezan, Kati batal dakait

EMA ...

YARMATIT ADAIN!

... La garan badwai Karek yan
rahenan krdrn
... La nusin bo dwa dawakari & Sv
... La chawpekautna grngakan

KATI RAWEZH KRDN

Seshama 13 - 17
Penjshama 9 - 13

Yan ba asani Paiwandiman pewa
Bka wa chawpekautn rekbxa!

SAVJETI I POMOC ZA MLADE

Savjetovaliste za obrazovanje i posao

hbs

TI ...

... imaš između 14 i 25 godina
... tražiš posao ili obrazovanje
... imaš pitanja o školi, poslu, stažiranju,
porodici, slobodnom vremenu ...

MI ...

...POMAŽEMO TI!

... u potražnji za poslom ili
obrazovanjem
... pisanjem životopisa
... i kod bitnih termina

RADNO VRIJEME ZA SAVJETOVANJE

Utorak od 13 – 17 sati
Četvrtak od 9 – 13 sati

Ili jednostavno nazovite nas i
napravite termin

دخوانانو لپاره مشوره او همکاري (ملاتړ)

ps

تاسو د ۴۱ او ۵۲ کلونو ترمنځ یاست
تاسو د دندې یا روزنې لټون کوئ
تاسو د ښوونځي، کار، کورنۍ، پرکتیکوم او یا
ورپا وخت په اړه
پوښتنې لرئ

موږ ستاسو ملاتړ کوو ...

... کله چې د دندې یا روزنې لټون کوئ
... کله چې غوښتنلیک او یا VC لیکل کوئ
... د مهمو وختونو (ملاقات / لیدنې) لپاره

مشورتي وختونه

سه شنبه ۳۱-۷ بجو
پنجشنبه ۹-۳۱ بجو
او یا ساده ډول تیلیفوني اړیکه
ونیسئ او یو وخت وټاکي